## บทคัดย่อ

## พระตรีมูรติ/พระสทาศิวะ? จากพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร

ศาสนาฮินดูภายในอาณาจักรกรุงศรีอยุธยามีรากฐานสำคัญมาจากอาณาจักร เขมรโบราณที่เคยเจริญรุ่งเรืองอยู่ก่อนหน้า คติความเชื่อ พิธีกรรมทางศาสนา รวมถึง รูปแบบศิลปะของรูปเคารพเทพเจ้าฮินดูแต่ละองค์ จึงเป็นแหล่งบันดาลใจสำคัญต่อการ สร้างประติมากรรมรูปเคารพเทพเจ้าฮินดูในศิลปะอยุธยาผสมผสานกับรสนิยมท้องถิ่น

ในรูปเคารพของเทพเจ้าฮินดูอันเป็นประเด็นการศึกษาในครั้งนี้ มีการตีความ เบื้องต้นว่าเป็นพระตรีมูรติ รูปแบบการรวมกันของเทพเจ้าสูงสุดทั้ง 3 องค์ของศาสนา ฮินดู รูปเคารพดังกล่าวเป็นประติมากรรมศิลปะอยุธยาที่ยังคงสะท้อนอิทธิพลจาก ศิลปะเขมรอย่างชัดเจน อย่างไรก็ตาม รูปเคารพองค์นี้มีรูปแบบที่แตกต่างไปจากพระ ตรีมูรติในวัฒนธรรมเขมร แต่กลับมีรูปแบบและประติมานวิทยาที่ใกล้เคียงกับพระ สทาศิวะ รูปแบบหนึ่งของพระศิวะ (พระอิศวร) ที่พบในศิลปะเขมรเช่นกัน

# Abstract <br> <br> Trimurti / Sadasiva? <br> <br> Trimurti / Sadasiva? <br> Statue from Bangkok's National Museum 

Hinduism during the Ayutthaya Period can trace its roots all the way back to the Ancient Khmer Empire. The Ayutthaya system of beliefs, ceremonies and style of art (especially images of the Hindu Gods) are a mixture of Ancient Khmer influences and local progressions.

Specifically, the Ayutthaya art image known as Trimurti (a combination form of three supreme Hindu gods which I use as a case study, and are exhibited at Bangkok's national museum) is a style of art which strongly reflects the influence of Khmer art. It should be noted, however, that the style and appearance of this image is not a complete facsimile of the original Ancient Khmer example, because its iconographical illustration is more akin to another form of Siva (Isvara), known as Sadasiva, which is also highly visible in Khmer art.

# พระตรีมูรติ/พระสทาศิวะ? จากพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร 

เอกสุดา สิงห์ลำพอง*

เป็นที่เข้าใจโดยทั่วไปว่ารากฐานของศาสนาฮินดูในสมัยกรุงศรีอยุธยานั้น สืบ ทอดมาจากเขมรเป็นสำคัญ ดังที่ปรากฏในงานวรรณกรรมและประติมากรรมเทพเจ้า ฮินจูที่สร้างขึ้นในระยะต้นกรุงศรีอยุธยา ครั้นเมื่อภายในราชสำนักมีการเกี่ยวดองหรือ ติดต่อกับพื้นที่อื่นๆ ที่เกี่ยวข้องกับศาสนาฮินดู ได้แก่ สุโขทัย ราชธานีเดิม และบริเวณ ภาคใต้ของประเทศอินเดีย ทำให้รูปแบบทางศิลปะของรูปเคารพเทพเจ้าฮินดูเข้ามา ผสมผสานกับพี้นฐานงานศิลปกรรมที่สร้างขึ้นในอาณาจักรกรุงศรีอยุธยาควบคู่กันไป

ในบรรดารูปเคารพเทพเจ้าฮินดูในสมัยกรุงศรีอยุธยา ซึ่งปัจจุบันเก็บรักษาและ จัดแสดงตามพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติต่างๆ เป็นส่วนใหญ่นั้น มีอยู่หนึ่งองค์ที่มีความ น่าสนใจต่อการศึกษาทั้งทางด้านรูปแบบศิลปะและประติมานวิทยา ได้แก่ แผ่นหิน สลักรูปเทพเจ้าฮินดูมี 4 พักตร์ 10 กร ที่จัดแสดงภายในพิพิธภัณฑสถานแห่ง ชาติ พระนคร (รูปที่ 1 และลายเส้นที่ 1) ตามคำอธิบายของป้ายจัดแสดงระบุว่าเป็น "พระตรีมีรติ" มีอายุอยู่ในราวพุทธศตวรรษที่ 21-22 และพบที่วัดหน้าพระเมรุ จังหวัด พระนครศรีอยุธยา

รูปเคารพดังกล่าวสภาพชำรุดหักหายตั้งแต่พระชานุลงไป ส่วนด้านหลังของ แผ่นหินมีการจำหลักลายเส้นแบบเดียวกับภาพสลักด้านหน้า (รูปที่ 2) ทางด้านรูปแบบ ศิลปะนั้น ชัดเจนว่ายังคงสืบทอดรูปแบบศิลปะบางประการที่ศิลปะอยุธยานั้นได้พื้นฐาน มาจากศิลปะเขมร ทั้งในส่วนของศิราภรณ์แบบมีกระบังหน้าคาดเหนือพระนลาฏ กรองศอที่มีแถวฟันปลาซึ่งเป็นรูปแบบทั่วไปของประติมากรรมเขมร ในส่วนของผ้านุ่ง

[^0]ที่ถึงแม้ว่าจะเหลือแค่เพียงบางส่วน แต่ก็น่าจะมีชายผ้าด้านหน้าแบบเดียวกับผ้านุ่ง ที่พบในศิลปะเขมร (รูปที่ 3) แต่ก็มีมักษแะบางประการที่คลี่คลายลงมามากแล้วและ เริ่มมีลักษณะเฉพาะตัวมากขึ้นที่การประดับด้วยลายริ้วผ้าซ้อนกันสองแถว ตัวอย่างที่ ใกล้เคียงกันนี้ของรูปเคารพเทพเจ้าฮินดูในศิลปะอยุธยา สามารถดูได้ในรูปพระศิวะ สำริดประทับยืน ซึ่งจัดแสดงอยู่ในที่เดียวกัน (รูปที่ 4)

อย่างไรกโาตาม ประเด็นที่น่าสงสัยดือ ประติมากรรมหินสลักชิ้นนี้จะใช่รูปเคารพ อย่างที่ทีการตีความว่าเป็น "พระตรีมูรติ" หรือไม่

คงต้องทำความเข้าใจเกี่ยวกับรูปเคารพที่สร้างขี้นในฐานะ ‘ตรีมูรติ’ เสียก่อน พระตรีมูรติในความหมายกว้างๆ คือ รูปรวมของพระวิษณุ (พระนารายณ์), พระศิวะ (พระอิศวร) และพระพรหม อันเป็นเทพสูงสุดทั้งสามองค์ในคติความเชื่อของศาสนา ฮินดู โดยเป็นการผนวกรวม ประติมานวิทยาของแต่ละองค์ คือ สัญลักษณ์ ศาสตราวุธ ของเทพเจ้าทั้งสามรวมไว้ในคราวเดียว ทั้งนี้แต่ละคัมภีร์ของศาสนาฮินดูก็มีการระบุ รายละเอียดที่แตกต่างกันไปโดยเฉพาะในส่วนที่ว่า เทพองค์ใดถือเป็นองค์ประธาน แน่นอนว่าหากเป็นคัมภีร์ในไวษณพนิกายที่นับถือพรรวิษณุเป็นใหญ่ เทพองค์ประธาน ในรูปตรีมูรติย่อมต้องเป็นพระวิษณุ ในทางกลับกัน ฝ่ายไศวะนิกายกีต้องว่าพระตรีมูรติ เป็นรูปหนึ่งของพระศิวะในฐูานะเทพสูงสุด ${ }^{1}$

เมื่อกลับมาพิจารณาถึงรูปแบบที่ปรากฏในเทวรูปจากพิพิธภัณฑสถานแห่ง ชาติ พระนครแล้ว จากภาพสลักเห็นใบหน้าเพียง 4 หน้า แต่เข้าใจว่าตามคติแล้วน่าจะ มีไบหน้าด้านหลังอีก 1 หน้า รวมเป็น 5 หน้า แม้ว่าการทำรูปบุคคลที่มี 4 หน้าหรือ 4 พักตร์จะเป็นประติมานวิทยาของพระพรหม แต่หากพิจารณาถึงรายละเอียดแล้ว พบว่า มงกุฎของพระเศียรด้านบนสุดมียอดเป็นทรงกระบอก ประดับสัญลักษณ์ของพระอิศวร อย่างที่พบมาตั้งแต่รูปเคารพพระอิศวรสำริดในศิลปะสุโขทัย (รูปที่ 5)

ส่วนพระพักตร์ด้านข้างทั้งสองพระพักตร์เหนือกระบังหน้าเป็นลักษณะของ การขมวดมวยผมเกล้าสูง อย่างที่เรียกว่า "ชฎามงกุฎ" และสองพักตร์ด้านหน้ามีพระ เนตรที่กลางพระนลาฏลักษณะทั้งหลายที่กล่าวมา บ่งชี้ถึงประติมานวิทยาของพระอิศวร

[^1]หรือพระศิวะ ในขณะที่ลายเส้นจำหลักที่ด้านหลังของแผ่นหินซึ่งเป็นรูปเดียวกับภาพ สลักนูนสูงด้านหน้าก็แสดงให้เห็นความตั้งใจของช่างว่ามีการสลักพระเนตรที่สามทั้งหมด รวมทั้งยังอาจตั้งข้อสังเกตอีกประการได้ด้วยว่า ตามคติแล้ว ถึงแม้พระพรหมจะมี 4 หน้า แต่ในงานศิลปกรรมที่เป็น 2 มิติ เช่น จิตรกรรม หรือภาพสลักเช่นเดียวกับองค์ที่เป็น ประเด็นการศึกษา มักทำออกมาให้เห็นเพียงแค่ 3 หน้าเท่านั้น

สัญลักษณ์ในพระหัตถ์ที่หลงเหลืออยู่มีีตีีูลสัญลักษณ์อีกประการหนึ่งของ พระศิวะอยู่ด้วย ในขณะเดียวกันสัญลักษณ์้ื่นๆ มีทั้งอักษมาลา (พระพรหม) และจักร (หนึ่งในสัญลักษณ์ทั้ง 4 พระวิษณุหรือพระนารายณ์ คือ สังข์ จักร คทา ธรณี หรือ ดอกบัว) ลักษณะตามที่ได้บรรยายมาทั้งหมดนี้ เรียกได้ว่า ‘ข้าตำรา’ พระตรีมูรติ ที่เป็น การรวมกันของเทพสูงสุดทั้ง 3 พระองค์ในศาสนาฮินดู

อย่างไรก็ตาม เมื่อพิจารณาถึง ‘ต้นแบบ’ ของรูปเคารพเทพเจ้าฮินดูในศิลปะ อยุธยา ควรมองย้อนกลับไปยังศิลปะเขมร ซึ่งเมื่อเทียบกันแล้วพบว่ามีความแตกต่างกัน เป็นอย่างมาก โดยในศิลปะเขมรพบความนิยมในการทำรูปพระตรีมูรติด้วยการให้ พระศิวะเป็นองค์ประธาน พระพรหมเสด็จออกมาจากเบื้องขวาและพระวิษณุเสด็จออก มาจากเบื้องซ้ายของพระองค์ แยกออกมาจากพระโสณีของพระศิวะ ${ }^{2}$ ไม่ได้รวมเข้าเป็น องค์เดียวโดยสิ้นเชิงนัก ดังที่พบในเทวรูปพระตรีมูรติจากปราสาทไพรจรุก ศิลปะขอม สมัยเกาะแกร์ (รูปที่ 6) หรือเป็นการประัับอยู่เบื้องซ้ายและเบื้องขวาของพระศิวะ ซึ่ง เป็นรูปแบบที่พบในงานประติมากรรมประเภทภาพสลัก (รูปที่ 7-8) นอกจากนี้หาก ไม่พบการทำในรูปบุคคลแล้ว อาจเป็นแค่การนำสัญลักษณ์ของเทพแต่ละองค์มาสลักไว้ รวมกันอีกด้วย (รูปที่ 9) ‘พระตรีมูรติ’ จากพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร จึงมี ลักษณะทางประติมานวิทยาของตรีมูรติที่แตกต่างออกไปจากที่พบในศิลปะเขมรเป็น อย่างมาก

เมื่อพิจารณาถึงหลักฐานอื่นๆ ในสมัยกรุงศรีอยุธยาที่เกี่ยวข้องกับศาสนา พราหมณ์ คือหลักฐานด้านเอกสาร เท่าที่มีการเผยแพร่ในปัจจุบัน หากจำเพาะเจาะจง ว่ามีการเอ่ยถึงพระตรีมูรติอย่างชัดแจ้งนั้น ยังไม่ปรากฏ พบแต่เพียงความนิยมในงาน

2ดูใน หม่อมเจ้าสุภัทรดิศ ดิศกุล, ทรงเรียบเรียงจากบทความของนายกมเลศวร ภัฏฏาจารย์, ศาสนา พราหมณ์ในอาณาจักรขอม, พิมพ์ครั้งที่ 3 (กรุงเทพย : บริษัท อมรินทร์พริ้นติ้งแอนด์พับลิชชิ่ง จำกัด (มหาชน), 2547), 61.

วรรณกรรมที่มักขึ้นต้นด้วยบทสวดสตุดีเทพเจ้าทั้งสามของศาสนาฮินดู คือ พรรวิษณุ, พระศิวะ และพระพรหม เช่น "โองการแช่งน้ำ", "โคลงเฉลิมพระเกียรติสมเด็จพระ นารายณ์มหาราช" และ "โคลงทวาทศมาส" ซึ่งกั่เป็นการกล่าวถึงเทพทั้งสามเป็น ‘ราย องค์์ ไป

ดังนั้น ถ้าไม่ใช่ "พระตรีมูรติ" แล้วรูปบุคคลนี้ที่มีพระศิวะเป็น ‘องค์เอก’ ควรจะ เป็นพระศิวะในรูปแบบใด...

เมื่อครั้งที่รูปเคารพองค์นี้เคยถูกนำไปจัดแสดงที่พิพิธภัณฑ์ศิลปะเอเชียแห่ง ซานฟรานซิสโก (Asian Art Museum of San Francisco) ฟอเรสต์ แม็คกิล (Forrest $M c G i l l)$ หัวหน้าภัณฑารักษ์ ส่วนศิลปะเอเชียใต้และเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ ได้เขียน บทบรรยายใน catalogue และสันนิษฐานว่ารูปเคารพองค์นี้นี่าจะเป็นรูปเคารพแทน องค์พระศิวะหรือพระอิศวร เนื่องจากพระพักตร์ประธานมีพระเนตรที่สามอยู่กลางพระ นลาฏ และกำหนดอายุอยู่ในราวพุทธศตวรรษที่ $21^{3}$

และหากสืบย้อนกลับไปยังศิลปะเขมรอีกครั้ง พบว่ามีตัวอย่างใกล้เคียงกันนี้ เป็นงานหล่อสำริดในศิลปะเขมรสมัยเมืองพระนคร (รูปที่ 10) แต่ที่เป็นงานสลักหิน เหมือนกับองค์ที่พิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร น่าจะมีอยู่แห่งเดียวที่วัดภู เมือง จำปาสัก สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนลาว โดยมีรูปสลักของพระพรหม พระวิษณุ ประทับอยู่เบื้องขวาและซ้าย ในท่าทางเคารพ (รูปที่ 11) จากรูปแบบที่กล่าวมา มี ลักษณะที่ใกล้เคียงกับพระศิวะในรูป "สทาศิวะ" (Sadāsivamūrti) คือ พระศิวะที่อยู่ ในรูปสูงสุด (Supreme Being) ${ }^{4}$ ตามที่คัมภีร์วาตุพศุทธาคมะ (Vātulasúuddhāgama) กล่าวไว้ว่าพระสทาศิวะจะปรากฎพระองค์ในรูปบุคคลเพศชายที่มี 5 เศียรสวมชฎามงกุฎ (jaṭāmakuṭas) แต่ละพักตร์มีพระเนตรที่สามตรงกลางพระนลาฏ

พระพักตร์ที่หันไปทางทิศตะวันออกคือ พระอีศาน (Tsāna) ส่วนทิศตะวันตก เป็นพระพักตร์ของพระอิศวร (Ts'vara) พระพักตร์ของพระพรหมหันไปทางทิศตะวันตก

[^2]ทิศเหนือคือพระอีศะ (Tśa) และด้านบนสุดคือพระสทาศิวะ ${ }^{5}$ ทรงมี 10 กร ประทับยืน เหนือปัทมาสนะ พระหัตถ์ทางด้านขวาทรงตรีศูล (trisūula), ปรศุ (parasu-ขวาน), ขัทคะ (khadga-ดาบ), วัชระ (vajra-สายฟ้า) และแสดงอภยมุทรา ส่วนพระหัตถ์ ด้านซ้ายทรงนาค, ปาศะ (paša-เชือก), อังคุศะ (ankusa-ขอสับช้าง), ฆัณฏะ (ghanṭa-กระดิ่ง) และอัคนี (agni-เปลวไฟ) ในรูปแบบนี้พระศิวะมีการตกแต่งด้วย เครื่องประดับสะท้อนถึงการเป็นเทพเจ้าที่อยู่ในฐานะสูงสุด ${ }^{6}$

แต่บางครั้งสัญลักษณ์ก็จะแตกต่างออกไป ในคัมภีร์อุตตระ-กามิกาคมะ (Uttara-kāmikāgama) กล่าวว่าพระหัตถ์ด้านขวาทั้งห้าควรถือศักติ (sakti-หอกยาว), ตรีศูล, ขัฏวางคะ (khaṭvānga-กระบอง), แสดงอภยมุทรา และประสาท (prasāda) ส่วนด้านซ้ายถือภุชังคะ (bhujanga-งู), อักษมาลา (akshamā̄ā-สายประคำ), ฑมรุ (damaru-กลองสองหน้า), นิโลตปละ (niōtpala) และผลมาตุถงคะ (mātulunga) ${ }^{7}$

ตัวอย่างของรูปเคารพพระสทาศิวะในศิลปะอินเดีย อาจดูได้จากภาพสลัก ช่องกลางที่ผนังด้านทิศใต้ ภายในถ้ำเอเลฟันตะ แคว้นมหาราษฎร์ ศาสนสถานในไศว นิกาย ภาพสลักนี้มีเฉพาะส่วนพระเศียรลงมาจนถึงพระอุระ มี 3 พระพักตร์ ซึ่ง ศาสตราจารย์สเตลล่า แครมริช (Stella Kramrisch) นักวิชาการชาวออสเตรีย สันนิษฐาน ว่าน่าจะเป็นรูปเคารพของพระศิวะในฐานะของพระสทาศิวะ มากกว่าที่จะเป็นตรีมูรติ เมื่อพิจารณาจากบริบทโดยรอบของสถานที่ซึ่งเป็นเทวสถานที่อุิิศถวายให้พระศิวะ เนื่องจากถ้าเป็นรูปตรีมูรติ พระพักตร์กลางนั้นควรเป็นพรรวิษณุ ซึ่งขัดแย้งกับสถานที่ เป็นอย่างมาก ${ }^{8}$

เป็นที่น่าเสียดายว่าสัญลักษณ์ส่วนใหญ่ในประติมากรรมสลักหินจาก พิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร ชำรุดหักหายไปเกือบหมด เหลือเพียงตรีศูล, พระ ขรรค์ (?), จักร ในพระหัตถ์ข้างขวา ส่วนข้างซ้ายเหลือเพียงอักษมาลา ซึ่งสองอย่างหลัง

[^3]นี้เป็นสัญลักษณ์ของพระวิษณุและพระพรหมดังที่ได้กล่าวไว้แล้ว แต่บางครั้งรูปเคารพ พระสทาศิวะในอินเดียก็มีการถือสัญลักษณ์แตกต่างออกไปจากที่ระบุในคัมภีร์9 รวมทั้ง หากพิจารณาถึงการสลักพระเนตรที่สามบนพระพักตร์ทั้งหมดที่ลายจำหลัก ด้านหลังแผ่นหิน ก็สะท้อนถึงลักษณะทางประติมานวิทยาของพระสทาศิวะตามที่ระบุ ในคัมภีร์ร

จากที่กล่าวมาทั้งหมด จะเห็นได้ว่าประติมากรรมดังกล่าว มีรูปแบบ และประติมานวิทยาที่เหมือนกับพระสทาศิวะในศิลปะเขมร จึงมีความเป็นไปได้ ว่า รูปเคารพองค์นี้น่าจะเป็นพระสทาศิวะเช่นเดียวกัน นอกจากนี้ ยังน่าจะเป็น หลักฐานสำคัญที่แสดงให้เห็นถึงความเกี่ยวข้องกับคติความเชื่อของศาสนาฮินดู จากเขมรในระยะเวลานี้ ที่ยังคงดำเนินมาอย่างสืบเนื่อง แม้จะล่วงเข้าสู่พุทธ ศตวรรษที่ 21 ซึ่งนับเป็นสมัยกลางของอาณาจักรอยุธยาแล้ว ไม่ได้หมดไปหรือ มีบทบาทในสมัยกรุงศรีอยุธยาเฉพาะช่วงต้นสมัยอย่างที่เข้าใจกันเท่านั้น

[^4]

รูปที่ 1 พระตรีมูรติ หรือพระสทาศิวะ ศิลปะอยุธยา จัดแสดงในพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร


รูปที่ 2 ลายจำหลักด้านหลังรูปที่ 1
ที่มา : Forrest McGill, "Objects in the Exhibition" in The Kingdom of Siam : The Art of Central Thailand, 1350-1800 (San Francisco : Asian Art Museum, 2005), 131.


รูปที่ 3 ผ้านุ่งพระศิวะ ศิลปะเขมรสมัยนครวัด พุทธ ศตวรรษที่ 17


รูปที่ 4 พระอิศวรสำริด ศิลปะอยุธยา จัดแสดงในพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร


รูปที่ 5 เศียรพระอิศวร สข. 22 ศิลปะสุโขทัย จัดแสดง
ในพิพิธภัณฑสถานแห่งชาติ พระนคร


รูปที่ 6 พระตรีมูรติจากปราสาทไพรจรุก ศิลปะเขมร แบบเกาะแกร์ ราวกลาง-ปลายพุทธศตวรรษที่ 15 ที่มา : Nadine Dalsheimer, Les Collections du muse national de Phnom Penh L'art du Cambodge ancien, 130-131.


รูปที่ 7 รูปตรีมูรติบนหน้าบันปราสาทพระขรรค์ ศิลปะ เขมรสมัยบายน พุทธศตวรรษที่ 18


รูปที่ 9 ตรีมูรติในรูปสัญลักษณ์ ศิลปะเขมรแบบไพ รกเมง ราวปลายพุทธศตวรรษที่ 12-กลางพุทธ ศตวรรษที่ 13 พิพิธภัทณ์กีเมต์ ประเทศฝรั่งเศส


รูปที่ 8 รูปตรีมูรติ ศิลปะเขมรสมัยนครวัด พุทธ ศตวรรษที่ 17 จากพิพิธภัณฑ์ปากเซ เมืองจำปาสัก สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนลาว


รูปที่ 10 พระสทาศิวะสำริด ศิลปะเขมรสมัยนครวัดบายน พุทธศตวรรษที่ 17-18
ที่มา : Helen I. Jessup and Thierry Zephir, realize sous la direction de, Angkor et dix sièles d'art

Khmer : catalogue, 329, cat. 111.


รูปที่ 11 พระสทาศิวะ วัดภู จำปาสัก สาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนลาว ศิลปะ เขมรสมัยนครวัด พุทธศตวรรษที่ 17


รูปที่ 12 พระสทาศิวะ ภาพสลักช่องกลางของผนังด้านทิศใต้ ภายในถ้ำเอเลฟันตะ แคว้นมหาราษฏร์ ศิลปะ อินเดีย ราวพุทธศตวรรษที่ 12
ที่มา : Elephanta : the Cave of Shiva, PI. 40.

## บรรณานุกรม

สุภัทรดิศ ดิศกุล, หม่อมเจ้า. ทรงเรียบเรียงจากบทความของนายกมเลศวร ภัฏฏาจารย์. ศาสนาพราหมณ์ในอาณาจักรขอม. พิมพ์ครั้งที่ 3 . กรุงเทพฯ : บริษัท อมรินทร์พริ้นติ้งแอนด์พับลิชชิ่ง จำกัด (มหาชน), 2547.
อรุณศักดิ์ กิ่งมณี. ตรีมูรติ อภิมหาเทพของฮินดู. กรุงเทพย : เมืองโบราณ, 2551.
Doniger O'Flaherty, Wendy and others. Elephanta : the Cave of Shiva. Princeton, New Jersey : Princeton University Press, 1983.

Huntington, Susan L. The Art of Ancient India : Buddhist, Hindu, Jain. New York : Weatherhill, 1985.

Kramrisch, Stella. The Presence of Siva. Princeton : Princeton University Press, 1981.

McGill, Forrest and others. The Kingdom of Siam : The Art of Central Thailand, 1350-1800. San Francisco: Asian Art Museum, 2005.

Sinha, B.C. Hinduism and Symbol Worship. Delhi : Agam Kala Prakashan, 1983. Rao, T.A. Gopinatha. Elements of Hindu Iconography Vol. II, Prt. I-II. Delhi : Motilal Banarsidass, 1968.


[^0]:    *อาจารย์ประจำภาควิชาประวัติศาสตร์ศิลปะ คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร

[^1]:    ${ }^{1}$ B. C. Sinha, Hinduism and Symbol Worship (Delhi : Agam Kala Prakashan, 1983), 114-115. ดูเพิ่มเติมใน อรุณศักดิ์ กิ่งมณี, ตรีมูรติ อภิมหาเทพของฮินดู (กรุงเทพย : เมืองโบราณ, 2551).

[^2]:    ${ }^{3}$ B. C. Sinha, Hinduism and Symbol Worship, 114-115.
    ${ }^{4}$ Forrest McGill, "Objects in the Exhibition," in The Kingdom of Siam : The Art of Central Thailand, 1350-1800 (San Francisco: Asian Art Museum, 2005), 131.

[^3]:    ${ }^{5}$ T. A. Gopinatha Rao, Elements of Hindu Iconography Vol. 2 part 2 (Delhi: Motilal Banarsidass, 1968), 367.
    ${ }^{6}$ Ibid., 366-367.
    ${ }^{7}$ Ibid., 371-372.
    ${ }^{8}$ Stella Kramrisch, The Presence of Siva (Princeton, New Jersey : Princeton University Press, 1981), 443-68.

[^4]:    ${ }^{9}$ T. A. Gopinatha Rao, ibid., 372-374, Fig. 1-2.

